

## Рекомендации по заполнению формы W-8BEN.

Форма W-8BEN – «Свидетельство о статусе нерезидента для целей налогообложения США для физических лиц» (W-8BEN).

Форма W-8BEN должна быть заполнена корректно и без исправлений. Если при заполнении формы W-8BEN Вы допустили ошибку, пожалуйста, распечатайте и заполните новую форму W-8BEN.

При заполнении формы W-8BEN использование корректора не допускается.

Форма W-8BEN должна быть заполнена на английском языке.

A. Прочитайте этот раздел и связанные с ним инструкции, чтобы удостовериться, что вы заполняете правильную форму W.

Form <b>W-8BEN</b>  (Rev. February 2014)  Department of the Treasury Internal Revenue Service	<b>Certificate of Foreign Status of Beneficial Owner for United States Tax Withholding and Reporting (Individuals)</b>  ► For use by individuals. Entities must use Form W-8BEN-E. ► Information about Form W-8BEN and its separate instructions is at <a href="http://www.irs.gov/formw8ben">www.irs.gov/formw8ben</a> . ► Give this form to the withholding agent or payer. Do not send to the IRS.	OMB No. 1545-1621
--	---	-------------------

<b>Do NOT use this form if:</b>	<b>Instead, use Form:</b>
• You are NOT an individual . . . . .	W-8BEN-E
• You are a U.S. citizen or other U.S. person, including a resident alien individual . . . . .	W-9
• You are a beneficial owner claiming that income is effectively connected with the conduct of trade or business within the U.S. (other than personal services) . . . . .	W-8ECI
• You are a beneficial owner who is receiving compensation for personal services performed in the United States . . . . .	8233 or W-4
• A person acting as an intermediary . . . . .	W-8IMY

B. Часть I (Идентификация бенефициарного владельца).

<b>Part I Identification of Beneficial Owner</b> (see instructions)	
<b>1</b> Name of individual who is the beneficial owner	<b>2</b> Country of citizenship
<b>3</b> Permanent residence address (street, apt. or suite no., or rural route). <b>Do not use a P.O. box or in-care-of address.</b>	
City or town, state or province. Include postal code where appropriate.	Country
<b>4</b> Mailing address (if different from above)	
City or town, state or province. Include postal code where appropriate.	Country
<b>5</b> U.S. taxpayer identification number (SSN or ITIN), if required (see instructions)	<b>6</b> Foreign tax identifying number (see instructions)
<b>7</b> Reference number(s) (see instructions)	<b>8</b> Date of birth (MM-DD-YYYY) (see instructions)

Строка 1. Необходимо указать фамилию, имя, отчество (при наличии).

Строка 2. Необходимо указать гражданство.

Строка 3. Необходимо указать адрес постоянного места жительства в следующем порядке:

на 1 строке адрес, начиная с наименования улицы;

на 2 строке – город, страна и/или штат, включая почтовый индекс.

Запрещено указывать:

Номер почтового ящика или адрес для передачи до востребования (C/O address);

Адрес финансовой организации.

Строка 4. Укажите почтовый адрес, в случае если он отличается от вышеуказанного адреса постоянного места жительства.

Строка 5. Введите ваш Идентификационный номер налогоплательщика США (TIN). Это может быть Номер социального обеспечения (Social security number (SSN)) или Индивидуальный идентификационный номер налогоплательщика (Individual Taxpayer Identification Number (ITIN)). Действующий Идентификационный номер налогоплательщика (TIN) США всегда должен состоять из 9 цифр.

Идентификационный номер налогоплательщика (TIN) не должен:

- (1) содержать что-либо кроме цифр,
- (2) содержать больше или меньше 9 цифр,
- (3) состоять из 9 одинаковых цифр, или
- (4) состоять из 9 последовательных цифр (по возрастанию или убыванию).

Строка 6. Укажите ваш идентификационный номер налогоплательщика (не в США, а в юрисдикции вашего налогового резидентства). В случае отсутствия у вас данного номера перейдите на Строку 8 и укажите вашу дату рождения в следующем формате – «месяц, день, год» (MM/DD/YYYY).

Строка 7. Не указывайте номера счетов, т.к. это может ограничить форму данными счетами и возможно вам придется предоставить другую форму для других ваших счетов.

С. Часть II. Заявление на льготы по налоговым соглашениям.

**Part II Claim of Tax Treaty Benefits** (for chapter 3 purposes only) (see instructions)

- 9 I certify that the beneficial owner is a resident of \_\_\_\_\_ within the meaning of the income tax treaty between the United States and that country.
- 10 **Special rates and conditions** (if applicable—see instructions): The beneficial owner is claiming the provisions of Article \_\_\_\_\_ of the treaty identified on line 9 above to claim a \_\_\_\_\_ % rate of withholding on (specify type of income): \_\_\_\_\_
- Explain the reasons the beneficial owner meets the terms of the treaty article: \_\_\_\_\_

Строки 9 и 10. Заполняйте данный раздел только если вы резидент страны, подписавшей договор с США о налогообложении доходов, и имеете право на налоговые льготы по договору, т.е. если вы получаете фиксированный или измеряемый ежегодный или периодический доход («FDAP»), например, дивиденды, и платеж сделан из источника на территории США. Список налоговых договоров США доступен по адресу <http://www.irs.gov/Individuals/International-Taxpayers/Tax-Treaties>.

Если у Вас возникли вопросы, касающиеся ваших прав на льготы по налоговым соглашениям, пожалуйста, обратитесь к независимому консультанту по налогообложению в США.

D. Часть III. Заверение (Certification)

**Part III Certification**

Under penalties of perjury, I declare that I have examined the information on this form and to the best of my knowledge and belief it is true, correct, and complete. I further certify under penalties of perjury that:

- I am the individual that is the beneficial owner (or am authorized to sign for the individual that is the beneficial owner) of all the income to which this form relates or am using this form to document myself as an individual that is an owner or account holder of a foreign financial institution,
  - The person named on line 1 of this form is not a U.S. person,
  - The income to which this form relates is:
    - (a) not effectively connected with the conduct of a trade or business in the United States,
    - (b) effectively connected but is not subject to tax under an applicable income tax treaty, or
    - (c) the partner's share of a partnership's effectively connected income,
  - The person named on line 1 of this form is a resident of the treaty country listed on line 9 of the form (if any) within the meaning of the income tax treaty between the United States and that country, and
  - For broker transactions or barter exchanges, the beneficial owner is an exempt foreign person as defined in the instructions.
- Furthermore, I authorize this form to be provided to any withholding agent that has control, receipt, or custody of the income of which I am the beneficial owner or any withholding agent that can disburse or make payments of the income of which I am the beneficial owner. **I agree that I will submit a new form within 30 days if any certification made on this form becomes incorrect.**

Sign Here



\_\_\_\_\_  
Signature of beneficial owner (or individual authorized to sign for beneficial owner)

\_\_\_\_\_  
Date (MM-DD-YYYY)

\_\_\_\_\_  
Print name of signer

\_\_\_\_\_  
Capacity in which acting (if form is not signed by beneficial owner)

**For Paperwork Reduction Act Notice, see separate instructions.**

Cat. No. 25047Z

Form **W-8BEN** (Rev. 2-2014)

- Подпишите форму и напишите ваше имя в специальной графе под подписью.
- Укажите дату заполнения формы, используя формат «месяц/день/год» («MM/DD/YYYY»).
- Если Вы подписываете от имени лица, указанного в строке 1, заполните строку «Capacity in which acting (if form is not signed by beneficial owner)».

**Примечание.** Данная форма не может быть подписана по доверенности, за исключением тех случаев, когда в доверенности специально указано, что поверенный вправе подписывать

налоговые документы или налоговые формы (и копия доверенности предоставлена) или как альтернативный вариант – если предоставлена налоговая форма IRS 2848.

ЗАО «Агропромбанк» не вправе оказывать консультационные услуги по вопросам налогообложения США) и не несет ответственность за корректность заполнения данной формы.

В случае возникновения вопросов по заполнению данной формы, пожалуйста, обратитесь к консультанту по налогообложению в США ([irs.gov](http://irs.gov)).